

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1984-1985

5 DECEMBER 1984

WETSONTWERP

tot wijziging van de wet van 4 oktober 1867
op de verzachtende omstandigheden

AMENDEMENT
VOORGESTELD DOOR DE HEER BOURGEOIS

Enig artikel.

In het 2^o, het woord « gijzelaars » vervangen door het woord
« slachtoffers ».

VERANTWOORDING

De bepaling moet een algemene draagkracht hebben : de gevolgen mogen niet alleen betrekking hebben op de gegijzelde personen zelf, maar ook op andere personen die onrechtstreeks bij een gijzeling betrokken worden, als bijvoorbeeld het personeel van de ordedienst, Rodekruismensen : ook voor hen mogen er geen andere gevolgen zijn dan blijvende ongeschiktheid.

A. BOURGEOIS.

Chambre des Représentants

SESSION 1984-1985

5 DÉCEMBRE 1984

PROJET DE LOI

modifiant la loi du 4 octobre 1867
sur les circonstances atténuantes

AMENDEMENT
PRESENTE PAR M. BOURGEOIS

Article unique.

Au 2^o, remplacer les mots « aux otages » par les mots « aux victimes ».

JUSTIFICATION

La disposition doit avoir une portée générale : elle doit viser les dommages subis par les otages, mais aussi ceux qui ont été causés aux autres personnes qui ont été concernées indirectement par la prise d'otages, par exemple les membres du service d'ordre, de la Croix-Rouge, etc. Il ne faut pas non plus que ces personnes aient encouru des dommages autres qu'une incapacité permanente.

Zie :

1036 (1984-1985) :

— Nr. 1 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.

Voir :

1036 (1984-1985) :

— N^o 1 : Projet transmis par le Sénat.